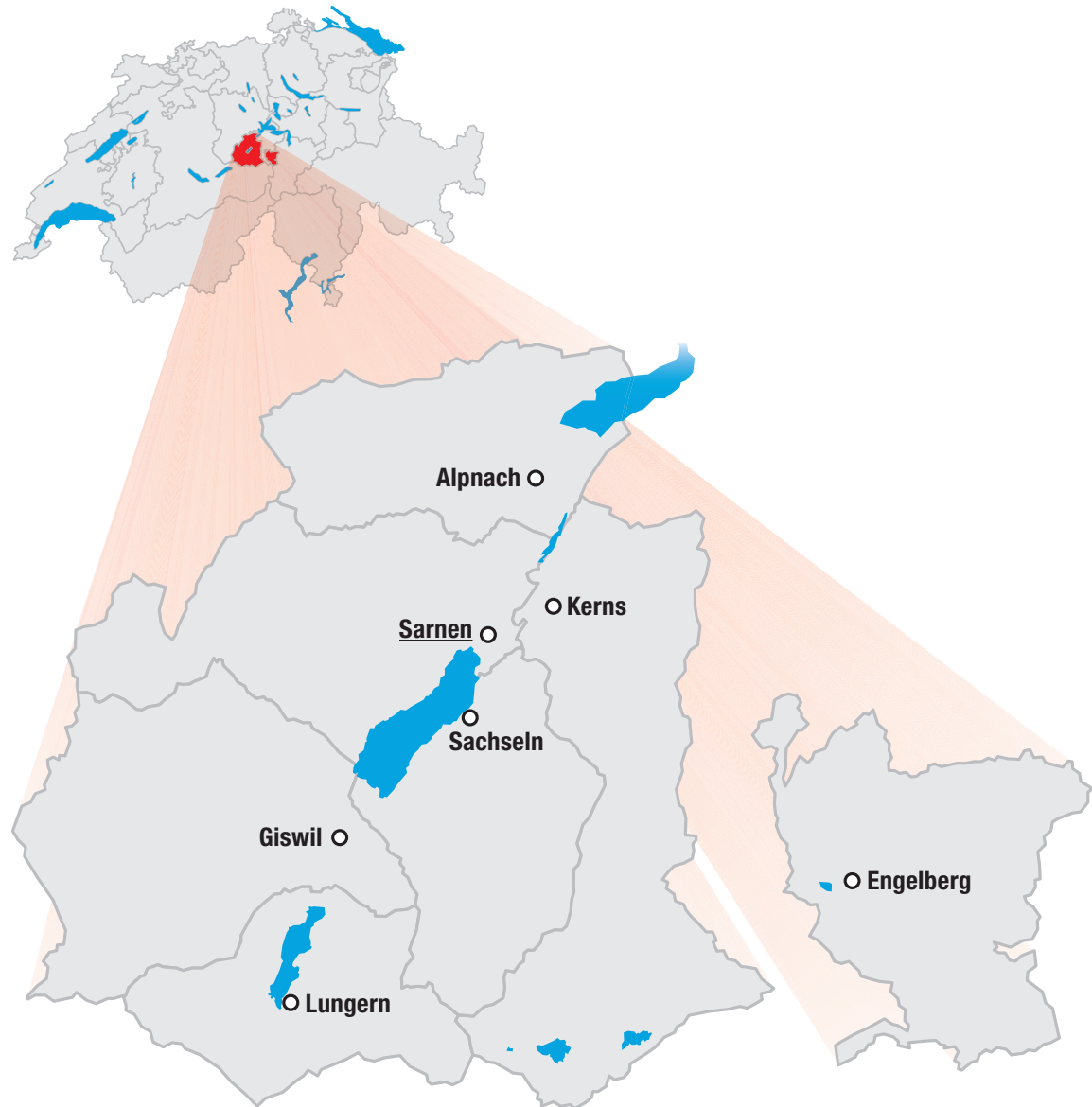


Die Gemeinden von Obwalden

The Municipalities of Obwalden

Der Kanton Obwalden umfasst die sieben Gemeinden Sarnen, Kerns, Sachseln, Alpnach, Giswil, Lungern und die Exklave Engelberg.

The canton of Obwalden comprises the seven municipalities of Sarnen, Kerns, Sachseln, Alpnach, Giswil, Lungern and the exclave of Engelberg.



Standort Promotion
business and residential promotion
in Obwalden

+41 41 660 90 66
info@iow.ch / www.iow.ch

Die Gemeinden von Obwalden

The Municipalities of Obwalden

Der Kanton Obwalden ist in sieben traditionell weitgehend autonome Gemeinden aufgeteilt, die eine enge Zusammenarbeit pflegen.

The canton of Obwalden is divided into seven municipalities that are traditionally largely autonomous and cultivate a close collaboration.

- Alpnach
- Engelberg
- Giswil
- Kerns
- Lungern
- Sachseln
- Sarnen

Standort Promotion
business and residential promotion
in Obwalden

+41 41 660 90 66
info@iow.ch / www.iow.ch



Alpnach ist eine attraktive Wohngemeinde am Ufer des Vierwaldstättersees und am Fusse des Pilatus. Neben vielseitigen Arbeitsmöglichkeiten und attraktiven touristischen Angeboten profitiert man auch von der verkehrstechnisch günstigen Lage an der Transitstrecke Luzern - Interlaken mit Bahn- und Autobahnanschluss.

Engelberg wird von einem heimeligen Dorfcharakter, herrlicher Natur und dem beeindruckenden Bergpanorama geprägt. Gute Restaurants, Berghütten und Hotels laden in Engelberg auf 1000 müM. und auf dem Hausberg Titlis zum Verweilen ein. Dem Freizeit-, Sport- und Kulturangebot inmitten der einmaligen Landschaft sind keine Grenzen gesetzt.

Giswil liegt inmitten einer grossräumigen Erholungslandschaft und bietet sehr vielseitigen und attraktiven Wohnraum mit hoher Lebensqualität. Zahlreiche gut markierte und unterhaltene Wander- und Bikewege ermöglichen anspruchsvolle oder gemütliche Touren in der wunderschönen Natur.

Kerns bietet auf seinem leicht angehobenen Plateau eine einmalige Rundschau über das ganze Obwaldnerland. Die flächenmässig grösste Gemeinde von Obwalden begeistert mit einer schönen Landschaft und einer attraktiven sowie sonnigen Wohnlage. Das Erholungs- und Freizeitgebiet Melchsee-Frutt steht direkt vor der Tür und begeistert im Sommer und im Winter.

Lungern liegt im obersten Teil des Kantons Obwalden am gleichnamigen Bergsee und am Fusse des Brünigpasses. Durch die Vielseitigkeit und Innovationskraft der Gewerbebetriebe ist Lungern der ideale Ort zum Leben, Wohnen und Arbeiten. Lungern ist bekannt als Kurort mit idyllischen Plätzchen und Freizeitvergnügen aller Art für Familien und Erholungssuchende.

Alpnach is an attractive residential community on the shores of Lake Lucerne and at the foot of Mt. Pilatus. In addition to diverse job opportunities and tourist attractions, residents also benefit from its convenient location along the transit route from Lucerne to Interlaken, with rail and highway access.

Engelberg is characterized by its cozy village atmosphere, beautiful surroundings, and an impressive mountain panorama. Good restaurants, mountain huts, and hotels in this tourist resort at 1,000 meters above sea level and on local landmark Mt. Titlis invite guests to linger. There are no limits to the offer on leisure, sports, and cultural activities in the midst of this unique scenery.

Giswil is situated in a spacious recreational landscape and offers diverse and attractive housing options with a high quality of life. Numerous well-marked and maintained hiking and biking trails allow for both challenging and easy tours in beautiful nature.

Kerns, on its slightly elevated plateau, offers a unique 360-degree view over all of Obwalden. The largest community in Obwalden by area delights with beautiful scenery and an attractive and sunny residential area. The recreational area of Melchsee-Frutt, an exciting place both in summer and in winter, is right on its doorstep.

Lungern is situated in the uppermost part of the Canton of Obwalden, on the shores of the mountain lake bearing the same name, and at the foot of the Brünig Pass. Thanks to the versatility and innovative strength of its local businesses, Lungern is an ideal place to live and work. Families and those seeking relaxation will find a wide choice of leisure activities at Lungern-Schönbühl.

Die Gemeinden von Obwalden The Municipalities of Obwalden



Sachseln ist eine äusserst vielseitige Gemeinde und beeindruckt mit seiner herrlichen Lage am Sarnersee, umgeben von einer malerischen Berglandschaft. Sachslers Industriebetriebe geniessen Welt-ruf und bieten viele hochwertige Arbeitsplätze. In Sachseln befindet sich zudem der offizielle geografische Mittelpunkt der Schweiz.

Sarnen liegt in ländlicher Umgebung am schönen Sarnersee und war schon früh der wirtschaftliche Mittelpunkt des Sarneraats. Der Kantonshauptort bietet ein umfassendes Bildungs- und Freizeitangebot. Neben der beeindruckenden Geschichte und altherwürdigen Gebäuden sorgen Hotels und Restaurants für Übernachtungs- und Verpflegungsmöglichkeiten.

Sachseln is a versatile community and impresses visitors with its fantastic location on Lake Sarnen, surrounded by a picturesque mountain landscape. The industrial enterprises of Sachseln are world-renowned and provide many high-quality jobs. Also, Switzerland's official geographic center is located in Sachseln.

Sarnen finds itself in rural surroundings on beautiful Lake Sarnen and was already the economic center of the Sarneraa Valley early on. The cantonal capital enjoys a comprehensive range of educational options and leisure activities. Apart from its impressive history and venerable buildings, hotels and restaurants provide options for accommodation and food.

